ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2008/81 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 13ης Ἰουλίου 1981

περί τροποποιήσεως τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 «περί γενικῶν κανόνων πού ἀφοροῦν ὁρισμένες ἐργασίες ἀποστάξεως οἴνων»

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79 τοῦ Συμβουλίου τῆς 5ης Φεβρουαρίου 1979 περί κοινῆς ὀργανώσεως τῆς ἀμπελοοινικῆς ἀγορᾶς [1], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 3456/80 [2], καί ἰδίως τό ἄρθρο 11 παράγραφος 3, τό ἄρθρο 12α παράγραφος 4, τό ἄρθρο 13 παράγραφος 3, τό ἄρθρο 40 παράγραφος 4 καί τό ἄρθρο 41 παράγραφος 3,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 τοῦ Συμβουλίου τῆς 5ης Φεβρουαρίου 1979 περί τῶν γενικῶν κανόνων πού ἀφοροῦν ὁρισμένες ἐργασίες ἀποστάξεως οἴνων [3], ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1991/80 [4], προβλέπει στά ἄρθρα 4α καί 4β εἰδικές διατάξεις σχετικά μέ τίς ἀποστάξεις πού ἀναφέρονται στά ἄρθρα 40 καί 41 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79 · ὅτι, ἀναμένοντας πλήρη ἀναθεώρηση τῶν γενικῶν κανόνων πού διέπουν τίς ἐργασίες ἀποστάξεως, οἱ διατάξεις αὐτές ἦταν δυνατόν νά ἐφαρμοσθοῦν μόνο κατά τήν περίοδο 1980/81 · ὅτι, ἐπειδή οἱ ἐργασίες γιά τήν ἐπεξεργασία τῶν νέων γενικῶν κανόνων σχετικά μέ τήν ἀπόσταξη δέν ἔχουν ἀκόμη περατωθεῖ, πρέπει νά παραταθεῖ ἡ ἐφαρμογή τῶν διατάξεων τῶν ἄρθρων 4α καί 4β τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 στήν ἀμπελουργική περίοδο 1981/82 · ὅτι, γιά τόν ἴδιο λόγο, κρίνεται σκόπιμο νά ἐπεκταθεῖ τό πεδίο ἐφαρμογῆς τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 στίς ἀποστάξεις πού ἀποφασίστηκαν κατ' ἐφαρμογή τοῦ ἄρθρου 12α τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79 ·

ὅτι, ἡ ἀποκτηθεῖσα πεῖρα ὁδηγεῖ στήν τροποποίηση τῶν διατάξεων σχετικά μέ τίς ἀνοχές πού ἐφαρμόζονται στούς ἀποσταγμένους οἴνους στά πλαίσια τοῦ ἄρθρου 40 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, διατηρώντας συγχρόνως τήν ὑποχρέωση σχετικά μέ τήν ποσότητα ἀλκοόλης πρός παράδοση ·

ὅτι, γιά τούς ἴδιους λόγους, οἱ διατάξεις σχετικά μέ τίς ἀνοχές πού προβλέπονται στό ἄρθρο 6 παράγραφοι 1 καί 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 πρέπει νά παραμείνουν σέ ἰσχύ γιά τήν ἀμπελουργική περίοδο 1981/82,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Ἄρθρο 1

Ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79 τροποποιεῖται ὡς ἑξῆς:

1. Τό ἄρθρο 1 ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«*Ἄρθρο 1*

1. Οἱ παραγωγοί πού προβαίνουν στήν ἀπόσταξη οἴνων κατ' ἐφαρμογή τῶν ἄρθρων 11, 12, 12α, 13, 40 καί 41 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79 συνάπτουν, πρίν ἀπό τήν ἡμερομηνία πού πρόκειται νά καθορισθεῖ, συμβάσεις παραδόσεως οἴνου μέ ἕναν ἀναγνωρισμένο οἰνοπνευματοποιό.

Οἱ συμβάσεις αὐτές ἰσχύουν μόνο ἄν ἔχουν ἐγκριθεῖ ἀπό τόν ὀργανισμό παρεμβάσεως πρίν ἀπό μία ἡμερομηνία πού πρόκειται νά καθορισθεῖ.

2. Οἱ συμβάσεις αὐτές περιλαμβάνουν:

α) τήν ἀγορά ἀπό τόν οἰνοπνευματοποιό τῆς ποσότητος οἴνων πού ἀναγράφεται στό συμφωνητικό ·

β) τήν ὑποχρέωση γιά τόν οἰνοπνευματοποιό νά μετατρέψει τόν οἶνο σέ προϊόν μέ ἀλκοολικό τίτλο τουλάχιστον 86 % vol ἤ σέ προϊόν μέ ἀλκοολικό τίτλο μέχρι καί 85 % vol καί νά καταβάλει γι' αὐτόν τουλάχιστον τήν τιμή πού ἀναφέρεται, ἀνάλογα μέ τήν περίπτωση, στό ἄρθρο 11 παράγραφος 2, στό ἄρθρο 12 παράγραφος 2, στό ἄρθρο 12α παράγραφος 3, στό ἄρθρο 13 παράγραφος 2, στό ἄρθρο 40 παράγραφος 3 καί στό ἄρθρο 41 παράγραφος 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, τῆς τιμῆς αὐτῆς ἐφαρμοζόμενης σέ ἐμπόρευμα καθαρό στήν πόρτα τῆς ἐκμεταλλεύσεως τοῦ παραγωγοῦ.».

2. Τό ἄρθρο 4α ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«*Ἄρθρο 4α*

1. Γιά τίς περιόδους 1980/81 καί 1981/82, καί κατά παρέκκλιση τῶν ἄρθρων 2 καί 4, οἱ οἰνοπνευματοποιοί πού κατ' ἐφαρμογή τοῦ ἄρθρου 40 ἤ τοῦ ἄρθρου 41 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, προέβησαν σέ ἀπόσταξη οἴνων, πού προέρχονται ἀπό σταφύλια πού ἔχουν παραχθεῖ στό Κράτος μέλος στό ὁποῖο ἔγινε ἡ ἀπόσταξη, μποροῦν νά παραδώσουν στόν ἁρμόδιο ὀργανισμό παρεμβάσεως τό σύνολο τοῦ προϊόντος πού ἐλήφθη ἀπό τήν ἀπόσταξη ἐφ' ὅσον τό προϊόν αὐτό ἔχει ἀλκοολικό τίτλο 86 % vol ἤ περισσότερο.

[1] ΕΕ ἀριθ. L 54 τῆς 5. 3. 1979, σ. 1.
[2] ΕΕ ἀριθ. L 360 τῆς 31. 12. 1980, σ. 18.
[3] ΕΕ ἀριθ. L 54 τῆς 5. 3. 1979, σ. 64.
[4] ΕΕ ἀριθ. L 195 τῆς 29. 7. 1980, σ. 8.

2. Στήν περίπτωση τῆς παραδόσεως πού ἀναφέρεται στήν παράγραφο 1, ὁ οἰνοπνευματοποιός παρέχει τήν ἀπόδειξη ὅτι κατέβαλε στόν παραγωγό, τό ἀργότερο τριάντα μέρες μετά τήν εἴσοδο στό οἰνοπνευματοποιεῖο τῆς συνολικῆς ποσότητας τοῦ οἴνου πού ἀναγράφεται στό συμφωνητικό, τουλάχιστον τήν τιμή πού ἀναφέρεται, ἀνάλογα μέ τήν περίπτωση, στό ἄρθρο 40 παράγραφος 3 ἤ στό ἄρθρο 41 παράγραφος 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79.

3. Ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως ὑποχρεοῦται νά ἀγοράσει τό προϊόν πού τοῦ προσφέρει ὁ οἰνοπνευματοποιός.

Γιά τό προϊόν μέ ἀλκοολικό τίτλο τουλάχιστον 96 % vol καί τό ὁποῖο εἶναι σύμφωνο μέ τά ἀναλυτικά κριτήρια πού ἔχει καθορίσει τό ἐνδιαφερόμενο Κράτος μέλος, ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως καταβάλλει τήν τιμή πού καθορίζεται σύμφωνα μέ τό τέταρτο ἐδάφιο.

Γιά τό προϊόν μέ ἀλκοολικό τίτλο κατώτερο τοῦ 96 % vol ἀλλά ὄχι κατώτερο τοῦ 86 % vol, ἡ τιμή πού ἀναφέρεται στό δεύτερο ἐδάφιο μειώνεται κατά τά ἔξοδα πού εἶναι ἀναγκαῖα γιά τή μεταποίηση τοῦ ἐν λόγω προϊόντος σέ προϊόν μέ ἀλκοολικό τίτλο 96 % vol.

'Η τιμή τοῦ προϊόντος πού ἀναφέρεται στό δεύτερο ἐδάφιο, καθώς καί τό ποσό τῶν ἐξόδων πού ἀναφέρονται στό τρίτο ἐδάφιο, καθορίζονται ἀνά ἑκατόλιτρο καί ἀνά % vol. 'Η τιμή αὐτή ἐφαρμόζεται σέ ἐμπόρευμα καθαρό, ἐλεύθερο στήν ἀποθήκη τοῦ ὀργανισμοῦ παρεμβάσεως. Καταβάλλεται τό ἀργότερο ἑξήντα μέρες μετά τήν παράδοση τοῦ ἐμπορεύματος στόν ὀργανισμό παρεμβάσεως.

3. Τό ἄρθρο 5 ἀντικαθίσταται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«'Αρθρο 5

Οἱ ἐργασίες ἀποστάξεως πρέπει νά πραγματοποιηθοῦν κατά τή διάρκεια περιόδων πού πρόκειται νά καθορισθοῦν.

Πάντως, γιά τίς ἐργασίες ἀποστάξεως, πού ἀναφέρονται στά ἄρθρα 11, 12, 12α καί 13 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, εἶναι δυνατόν νά ἀποφασισθεῖ ἡ ἐπίσπευση τῆς ἡμερομηνίας περατώσεως τῶν ἐργασιῶν αὐτῶν στήν περίπτωση πού τό ἀπαιτεῖ ἡ οἰκονομική κατάσταση τῆς ἀγορᾶς, λαμβανομένων ὑπόψη ἰδίως:

— τοῦ ἐπιπέδου τῶν μέσων σταθμισμένων τιμῶν,

— τῶν ποσότητων πού εἶναι διαθέσιμες στήν ἀγορά,

γιά τούς τύπους οἴνων στούς ὁποίους ἀναφέρονται τά ἐν λόγω μέτρα ἀποστάξεως.».

4. Στό ἄρθρο 6, οἱ παράγραφοι 1, 2 καί 3 ἀντικαθίστανται ἀπό τό ἀκόλουθο κείμενο:

«1. Μία ἀνοχή 10 % περισσότερο ἤ λιγότερο εἶναι παραδεκτή γιά τήν ποσότητα οἴνου πού ἀναγράφεται στά συμφωνητικά πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 σχετικά μέ τίς ἀποστάξεις πού πραγματοποιοῦνται δυνάμει τῶν ἄρθρων 11, 12, 12α καί 13 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79.

Ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως καταβάλλει τήν ἐνίσχυση πού προβλέπεται στό ἄρθρο 2 παράγραφος 3 γιά τήν ποσότητα πού ἀποστάχθηκε πραγματικά μέσα στά ὅρια τῆς ἀνοχῆς πού ἀναφέρεται στό πρῶτο ἐδάφιο.

Πάντως, ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀπόσταξη πού ἀναφέρεται στά ἄρθρα 12 καί 12α τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, ἡ ἐνίσχυση καταβάλλεται μόνο μέσα στά ὅρια τῶν μέγιστων ποσοτήτων πού μποροῦν νά ἀποτελέσουν ἀντικείμενο αὐτῆς τῆς ἀποστάξεως.

2. 'Η ποσότητα οἴνου ἡ ὁποία παραδίδεται σέ ἕνα οἰνοπνευματοποιεῖο, στά πλαίσια τῶν ἀποστάξεων πού πραγματοποιοῦνται κατ' ἐφαρμογή τῶν ἄρθρων 40 καί 41 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, μπορεῖ νά εἶναι μεγαλύτερη ἀπό τήν ποσότητα οἴνου πού ἀναγράφεται στά συμφωνητικά πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1.

Ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀπόσταξη πού πραγματοποιεῖται δυνάμει τοῦ ἄρθρου 40 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, ἡ ποσότητα οἴνου ἡ ὁποία παραδίδεται σέ ἕνα οἰνοπνευματοποιεῖο μπορεῖ νά εἶναι μικρότερη ἀπό τήν ποσότητα οἴνου πού ἀναγράφεται στά συμφωνητικά πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1, μέ τήν προϋπόθεση ὅτι τηρεῖται ἡ ὑποχρέωση ὡς πρός τήν ποσότητα ἀλκοόλης πού πρέπει νά παραδοθεῖ.

Ὅσον ἀφορᾶ τήν ἀπόσταξη πού πραγματοποιεῖται δυνάμει τοῦ ἄρθρου 41 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 337/79, γίνεται δεκτή ἀνοχή 10 % λιγότερο γιά τήν ποσότητα τοῦ οἴνου πού ἀναγράφεται στά συμφωνητικά πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1.

Ὁ ὀργανισμός παρεμβάσεως καταβάλλει τήν ἐνίσχυση πού προβλέπεται στό ἄρθρο 2 παράγραφος 3 γιά τήν ποσότητα οἴνου ἡ ὁποία πραγματικά ἀποστάχθηκε, κατά περίπτωση, μέσα στό ὅριο τῆς ἀνοχῆς πού ἀναφέρεται στό τρίτο ἐδάφιο.

3. Οἱ παράγραφοι 1 καί 2 ἐφαρμόζονται στίς συμβάσεις παραδόσεως πού συνάφθηκαν κατά τίς περιόδους 1979/80, 1980/81 καί 1981/82.».

'Αρθρο 2

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει ἀπό τήν ἡμέρα τῆς δημοσιεύσεώς του στήν *'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων*.

'Εφαρμόζεται ἀπό τήν 1η Σεπτεμβρίου 1981, ἐκτός ἀπό τό ἄρθρο 1 σημεῖο 4 ὅσον ἀφορᾶ τό ἄρθρο 6 παράγραφος 2 δεύτερο ἐδάφιο τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 343/79, τό ὁποῖο ἰσχύει ἀπό τήν 1η Σεπτεμβρίου 1979.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 13 Ἰουλίου 1981.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

Lord CARRINGTON